



La scuola al mare

Le „settimane scuola-mare“ nelle strutture per ferie della Caritas a Caorle

Caritas 

Diocesi Bolzano-Bressanone
Diözese Bozen-Brixen
Diozeja Balsan-Porsenù

Ferie e ricreazione

Editrici: Caritas Diocesi Bolzano-Bressanone
Contenuto: Klaus Metz, Michael Peintner, Sabine Raffin, Arturo Zilli
Foto: Caritas Diocesi Bolzano-Bressanone
Grafica: Sabine Raffin
Stampa: Tipografia Union, Merano

Settembre 2008
2° edizione: Settembre 2009



Gentili insegnanti,

Lo sviluppo complessivo e l'acquisizione di competenze sociali, interculturali e linguistiche da parte di bambini e giovani è un compito che sta particolarmente a cuore ai tre sovrintendenti. Il lavoro di rete con partner esterni alla scuola - utilizzando strutture, contatti ed esperienze delle istituzioni coinvolte - crea sinergie per un raggiungimento ottimale di questi obiettivi. Di conseguenza non possiamo che accogliere con favore l'offerta da parte della Caritas dei progetti scolastici delle "settimane scuola-mare" nelle sue strutture per ferie sull'Adriatico per il periodo da fine aprile a inizio giugno.

Stimolanti condizioni per l'apprendimento facilitano la conoscenza complessiva degli studenti e delle studentesse, in cui il sapere e le competenze sono sempre più orientate alla pratica ed autogestite, si nutrono di incontri e di scambi intensi e offrono spazi liberi per una crescita personale e assieme agli altri. I progetti che le sovrintendenze, in collaborazione con la Caritas, propongono a tutte le scuole della provincia facilitano decisamente i suddetti processi.

Grazie al temporaneo trasferimento della scuola al mare gli/le studenti/esse possono essere motivati/e a scoprire un nuovo ambiente, ad ampliare le loro conoscenze ed esperienze e a consolidare le competenze nell'ambito della comunicazione e della cooperazione.

In questa brochure vengono presentate numerose offerte didattiche "alternative". Le scuole di ogni grado della provincia possono scegliere tra settimane sociali e interculturali, settimane linguistiche per gemellaggi scolastici, progetti incentrati

sulle scienze naturali, sulla storia o sullo sport. Per le settimane di scuola al mare esiste la possibilità di scegliere anche programmi specifici, come ad esempio in preparazione all'esame di maturità o di terza media.

Speriamo che le singole iniziative possano contribuire a che i/le giovani possano ritrovarsi e stare bene insieme anche al di fuori delle aule scolastiche, in un clima libero e prezioso di apprendimento e dialogo con l'Altro, massimizzando in questo modo l'efficacia dell'insegnamento e dell'apprendimento.

Dott. Roland Verra, dott.ssa Bruna Rauzi Visentin e dott. Peter Höllrigl
Sovrintendenti Scolastici

Contenuto

Settimane scuola-mare - cosa sono?	3
Premessa	5
Le settimane „scuola-mare” a Caorle	8
Settimane sociali o interculturali	9
Focus lingua	10
Vivere la natura	11
Dall’antichità alla contemporaneità	12
Settimane sportive	13
Progetti personalizzati	14
La struttura per ferie	15
L’organizzazione	17





Settimane scuola-mare: cosa sono?

La colonia marittima “Josef Ferrari” a Caorle è adeguatamente attrezzata per ospitare una didattica orientata all’esperienza e offre l’opportunità di affrontare diverse tematiche specifiche durante il soggiorno.

Abbandonare per un breve periodo la routine scolastica e inventare nuove modalità di fare lezione in classe, coinvolgere i ragazzi per mezzo di esperienze innovative e stimolanti: è quanto la Caritas fa ogni anno, da fine aprile a inizio giugno, invitano le scuole elementari, medie, superiori e professionali delle province di Bolzano e Trento a trasferire per una settimana le lezioni dalle montagne al mare.

Durante le “settimane scuola-mare” il quotidiano lavoro scolastico può essere combinato ad attività di vario genere da svolgere nel tempo libero. Tra le varie possibilità sono compresi anche i gemellaggi tra classi di scuole diverse.



Una „settimana scuola-mare” a Caorle

La colonia marittima della Caritas, „J. Ferrari” a Caorle, è attrezzata per offrire numerose possibilità di svago tematico durante le “settimane scuola-mare”. La Caritas – in quanto organizzazione che opera nel “sociale” – mette a disposizione la competenza dei propri servizi specialistici per incentivare lo sviluppo di sensibilità sociale e incontri interculturali.

Studenti/esse di tutte le età possono esplorare e conoscere la flora e fauna e i siti storico-culturali nei dintorni di Caorle a piedi, in bicicletta, in barca o con la nave. Per chi sceglie le settimane sportive o del benessere sono a disposizione numerose strutture sportive. I progetti di gemellaggio con altre classi scolastiche provenienti da Caorle e dintorni mirano soprattutto a facilitare lo scambio linguistico e culturale. Progetti personalizzati sono possibili e auspicati dalla stessa Caritas.

Settimana sociale o interculturale

La „settimana scuola-mare“ incentrata su tematiche sociali o interculturali a Caorle vuole contribuire a sviluppare nei giovani e nei bambini una precoce sensibilità per il “sociale”.

Durante le mattinate alcuni professionisti che operano nei servizi sociali della Caritas tengono lezioni relativamente a temi come “impegno sociale” e “apprendimento interculturale” e aiutano gli/le studenti/esse a mettere in pratica iniziative concrete.

La Consulenza profughi della Caritas, l’Ufficio esteri (che si occupa della cooperazione allo sviluppo e dell’aiuto in caso di catastrofi), youngCaritas e altre organizzazioni partner della Caritas come l’OEW (Organizzazione per un Mondo Solidale) di Bressanone offrono la loro collaborazione per svolgere progetti e workshop su tematiche come: “Commercio equo e solidarietà”, “Povero e non trendy - tra povertà e moda”, “Aiuto per il Sud del mondo” e „Comunicazione non-violenta secondo Marshall B. Rosenberg“.

Particolarmente adatto a classi scolastiche che comprendono bambini e giovani con background migratorio è il programma incentrato sul “dialogo interculturale e la comunicazione nonviolenta”. Una molteplicità di temi ed esperti sono a disposizione delle classi interessate per organizzare laboratori e lezioni pratiche.

Numerosi materiali per l’apprendimento interculturale e linguistico come, ad esempio, „La valigia interculturale“ oppure la valigia del lettore sul tema “Il mondo degli altri in 80 libri” vengono forniti direttamente dalla struttura per ferie.

Valutazione da parte della Sovrintendenza scolastica:

„Le settimane sociali o interculturali sviluppano le competenze sociali e interculturali degli/le studenti/esse e sono adatte alle scuole di ogni ordine e grado.“





Focus lingua

La lingua si trasforma in un'esperienza quando i bambini e i giovani di diverse madrelingue si incontrano e avviano uno scambio interpersonale. Nell'ambito delle "settimane scuola-mare" le classi di madrelingua tedesca e italiana dell'Alto Adige, del Trentino e di Caorle partecipano a progetti di gemellaggio già durante l'anno scolastico.

La chiusura del programma prevede una settimana assieme a Caorle o la visita reciproca. Gli/le studenti/esse si conoscono svolgendo insieme attività di vario tipo e, in questo modo, perfezionano la conoscenza dell'altra lingua. Così avviene anche uno scambio sul piano culturale. Nell'incontro gli/le studenti/esse possono imparare quali usi, tradizioni e modalità di relazionarsi con gli/le altri/e sono diffusi in Alto Adige e in Veneto. La Caritas crea il contatto tra le classi dell'Alto Adige e di Caorle interessate al progetto di scambio linguistico e culturale.

Valutazione della Soprintendenza scolastica:

„La lingua la si impara al meglio attraverso il contatto e lo scambio interpersonale. In questo progetto si sperimentano diverse forme di comunicazione che, per mezzo dell'incontro collettivo, possono essere ulteriormente approfondite.“



Vivere la natura

Caorle si trova tra due territori naturali che ospitano una grande varietà di flora e fauna. Una fitta rete di piste ciclabili collega numerose piccole località caratteristiche nell'entroterra veneto e invita a "vivere" la natura.

Conoscere in bicicletta i dintorni di Caorle significa anche "proteggere l'ambiente in maniera diversa" dato che, contemporaneamente, i bambini vengono sensibilizzati all'utilizzo della bicicletta.



A cinque chilometri ad ovest di Caorle si trova la cosiddetta „laguna del mort“ dove è stato costruito il centro ambientale di Eraclea Mare che organizza escursioni e sviluppa progetti ad hoc per classi scolastiche.

Ad est di Caorle, su una barca di pescatori, gli/le studenti/esse possono conoscere la laguna di Caorle con le originali casette di legno dei pescatori, i cosiddetti „Casoni“. Il famoso scrittore Ernest Hemingway trovò ispirazione in questo paesaggio e nella sua atmosfera.

Nei pressi della laguna si trova anche il parco naturale „Valle Vecchia“, noto per la sua ricchezza di specie ecologiche. Nel vicino centro visitatori gli/le studenti/esse possono approfondire le conoscenze sull'interazione della sabbia della costa ed i biotopi di acqua salata e dolce, le superfici coltivate e sulla nascita e la conservazione delle pinete. Nell'azienda agricola del parco vengono realizzati importanti esperimenti agronomici ed ecologici.

Una particolarità naturale è rappresentata dalla „grotta gigante“, una grotta con stalattiti e stalagmiti nel Carso triestino, che di recente è stata definita come “la più grande grotta per turisti al mondo” e in cui è possibile effettuare escursioni.

Valutazione della sovrintendenza scolastica:

„Il progetto da la possibilità di imparare attivamente e immerersi in un ambiente nuovo.“



Dall'antichità alla contemporaneità

Quando è il momento di conoscere la storia di prima mano, Caorle con il suo centro medievale, il porto di pescatori ed i cosiddetti “Casoni”, le vecchie originali casette dei pescatori della laguna, diventa una destinazione molto affascinante.

Anche la vicina Venezia con piazza San Marco, il palazzo dei Dogi, i canali e le gondole, è un'esperienza bellissima per bambini e giovani di tutte le età. Murano – Burano – Torcello: queste tre isole di Venezia sono raggiungibili con la nave. Durante una gita di un giorno gli/le studenti/esse possono visitare le manifatture di Murano, il paese di pescatori di Burano e il parco naturale di Torcello. A Torcello è anche possibile ammirare il palazzo dove è conservato il trono di Attila.

Le vicine Aquileia e Grado, città fondate dai Romani, possono essere visitate con guida in italiano o in tedesco durante un'escursione di una giornata. A 20 km da Caorle sorge inoltre



l'antica colonia romana di „Concordia Sagittaria“ che, ai tempi dell'Impero romano, era nota per le sue terme, il teatro e la produzione di frecce.

Tutte le escursioni possono essere combinate alle diverse “settimane scuola-mare”.

Valutazione della Sovrintendenza scolastica:

„Il progetto può servire sia ad aumentare le competenze nella seconda lingua che ad approfondire le competenze di storia.“



Settimana sportiva

„Mens sana in corpore sano“: già nell'antichità lo scrittore latino Giovenale era convinto che per avere una mente efficiente fosse necessario un corpo in forma. La struttura per ferie della Caritas a Caorle offre numerose possibilità di praticare sport: calcio, pallavolo, beachvolley, basket, hockey, ping pong, bocce, attività in piscina e sulla spiaggia privata (pallanuoto, gare di nuoto ecc.). Nei pressi delle strutture della Caritas le classi avranno la possibilità di andare in barca a vela, di fare surf, di fare immersioni e giocare a tennis.

Per la settimana sportiva il comune di Caorle mette a disposizione gli impianti sportivi comunali (a seconda delle condizioni, anche gratuitamente) che dispongono, tra l'altro, di una pista da atletica e di attrezzature per il salto in lungo e in alto. Nella vicina Eraclea è possibile utilizzare anche il locale “percorso della salute”.



Valutazione della Sovrintendenza scolastica:

„Questa settimana sportiva si inserisce appieno nel trend delle settimane all'insegna della salute e può rappresentare per gli/le studenti/esse un salutare cambiamento nella routine scolastica, oltre a favorire l'acquisizione di competenze in ambito sportivo e del benessere.“



Progetti personalizzati

Le “settimane scuola-mare” a Caorle possono essere personalizzate a seconda delle esigenze delle scuole. Per esempio, le classi all’ultimo anno delle scuole superiori possono prepararsi all’esame di maturità. Le stanze e i materiali per le lezioni sono a disposizione nelle strutture. Nelle mattinate si studia e nei pomeriggi gli/le studenti/esse si riposano svolgendo attività di tempo libero ed escursioni.

Tra le possibilità di escursione, nei dintorni si trovano i seguenti parchi a tema: il „Parco dei pappagalli“, lo „Zoo di Lignano“, „Gulliverlandia“, „Aqualandia“, „Aguasplash“, „Aquafozzie“.

Le visite ai siti storico-culturali e ai parchi naturali offerte nelle diverse “settimane scuola-mare” possono essere richieste per ogni soggiorno.

Valutazione della Sovrintendenza scolastica:

„In questo caso vengono utilizzate solo le strutture, il resto del programma è organizzato dalla scuola. Il vantaggio di questo progetto consiste nell’apertura e nella responsabilità che le scuole si assumono.“





La struttura per ferie

„Josef Ferrari“ a Caorle

La colonia marittima „Josef Ferrari“ si trova a circa 10 km a sud di Caorle, sul mare, e dispone di una spiaggia privata. Per le lezioni sono disponibili diversi locali, la biblioteca, la sala per la meditazione, e una sala multifunzione. La Caritas mette a disposizione anche materiale per le lezioni come: il proiettore, la lavagna luminosa, il proiettore per diapositive, bacheche magnetiche e lavagne di vario tipo.

All'esterno la struttura dispone di un prato, un campo su cui giocare a calcio, basket ecc. due campi gioco e la spiaggia con cabine. La piscina si trova a circa 500 m della struttura per ferie ed è raggiungibile a piedi per mezzo del sentiero sulla spiaggia.

Vitto, alloggio e accompagnamento

I bambini e gli insegnanti sono alloggiati con pensione completa. Dopo le lezioni mattutine, una squadra di assistenti adeguatamente preparati è responsabile del programma di tempo libero per divertirsi stando insieme durante i pomeriggi e la sera.

Un/a responsabile di turno coordina assieme agli insegnanti il programma giornaliero ed è a disposizione per qualsiasi bisogno o richiesta.

Un/una infermiere/a si occupa dell'assistenza sanitaria ai/lle bambini/e; nei casi urgenti un medico è a disposizione.

La squadra dei bagnini si occupa della sicurezza dei bambini sulla spiaggia, in piscina e in mare.





L'organizzazione

Condizioni: Scuole elementari, medie e superiori possono partecipare alle “settimane scuola-mare” a Caorle scegliendo una delle specifiche “settimane scuola-mare” illustrate dalla presente brochure oppure presentando un progetto ad hoc. Informazioni dettagliate sulle singole tematiche proposte da Caritas sono elencate nel programma annuale distribuito su richiesta dal servizio Ferie & Ricreazione di Caritas.

Durata: Le „settimane scuola-mare“ si tengono da metà maggio all'inizio di giugno e solitamente durano una settimana.

Vitto e alloggio: Gli/le studenti/esse sono ospitati/e nelle camerate della struttura per ferie “J.Ferrari”. I giovani e le giovani dormono in camere separate. Ogni

insegnante dispone di una camera singola con bagno e WC. La Caritas offre alle classi una sistemazione a pensione completa e, dato che durante le “settimane scuole-mare” gli/le unici/che ospiti sono quelli/e delle scuole, la cucina può adattarsi ai desideri degli/le studentesse e degli/le insegnanti.

Trasporto: La Caritas organizza il trasferimento in autobus da Bolzano (oppure dalla scuola) a Caorle e ritorno.

Iscrizioni: Le iscrizioni alle “settimane scuola-mare” della Caritas a Caorle avvengono dall’inizio di settembre e si protraggono fino al 1° dicembre. Le classi interessate possono richiedere i formulari per le iscrizioni delle scuole direttamente al servizio “Ferie & Ricreazione” di Caritas.

Incontri con i genitori: I/le collaboratori/trici di Caritas sono a disposizione per eventuali incontri con i genitori nella fase di programmazione (settembre-novembre). Essi/e presentano ai genitori le “settimane scuola-mare” e rispondono direttamente a tutte le domande in merito. Gli/le insegnanti sono pregati/e di comunicare tempestivamente al servizio “Ferie & Ricreazione” di Caritas in quali date intendono organizzare gli incontri con i genitori.

Sistema di tariffe individualizzato: Con il nuovo sistema di tariffe „Più o meno“ e la possibilità di una riduzione individualizzata delle tariffe, la Caritas – ispirandosi a principi di giustizia sociale e con attenzione allo sviluppo di una comunità solidale - desidera rendere possibile a ogni studente/essa la partecipazione alle “settimane scuola-mare”:

- „Più o meno“: I genitori possono scegliere tre tariffe: minima, normale o solidale. Questo sistema tariffario – basato sulla volontarietà – consente ai genitori con maggiori disponibilità economiche la possibilità di pagare volontariamente un prezzo maggiorato e di mostrare così la propria solidarietà alle famiglie in difficoltà finanziarie. Le entrate aggiuntive generate dai contributi di solidarietà vengono utilizzate a favore degli/le studenti/esse che, altrimenti, non avrebbero la possibilità di prendere parte alle “settimane scuola-mare”. La tariffa minima va incontro a quelle famiglie che versano in una difficile situazione finanziaria ma che non si trovano in situazione di emergenza e perciò non ricevono una riduzione individualizzata della tariffa.

- **Riduzione individualizzata delle tariffe:** Per i genitori di quegli/alle studenti/esse che si trovano in difficoltà finanziarie e che non possono permettere la partecipazione alle “settimane scuola-mare” ai/lle figli/e, la Caritas offre riduzioni individualizzate delle tariffe. Le apposite domande devono essere inoltrate a Caritas direttamente dai genitori entro il 31 dicembre.

Pagamento diretto a Caritas per proteggere la sfera privata delle famiglie:

La Caritas vorrebbe evitare che all'interno della scuola si sappia quanto i singoli genitori hanno sborsato per la partecipazione dei/lle loro figli/e alle “settimane scuola-mare”. Ciò serve a proteggere la privacy delle famiglie. Per il pagamento delle tariffe per le “settimane scuola-mare” Caritas si metterà quindi in contatto diretto con le famiglie che avranno la possibilità di pagare la quota prestabilita oppure di richiedere una riduzione della tariffa. La scuola fornisce alla Caritas i dati necessari riguardanti gli/le studenti/esse.

Contatto

Caritas Diocesi Bolzano-Bressanone
Servizio di Ferie e Ricreazione
Klaus Metz
Via Cassa di risparmio 1, I-39100 Bolzano
Tel. 0471 304 341, Fax 0471 304 391
E-Mail: ferien@caritas.bz.it
www.caritas.bz.it

